

## Gebrauchsanweisung



### Adjustable Height Armboard

- REF** Adjustable Height Armboard  
800-0009
- REF** Adjustable Height Armboard (DEN)  
800-0009-DEN
- REF** Adjustable Height Armboard (EU)  
800-0009-EU
- REF** Adjustable Height Armboard (JPN)  
800-0009-JPN
- REF** Adjustable Height Armboard (SWISS)  
800-0009-SWISS
- REF** Adjustable Height Armboard (UK)  
800-0009-UK

*Polster separat erhältlich: Wählen Sie eines*  
**2" Armboard Pad, Deluxe 508-0071**  
**2" Armboard Pad, Softcare 508-0151**



### Extra-Wide, Adjustable Height Armboard

- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard 800-0017
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (DEN) 800-0017-DEN
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (EU) 800-0017-EU
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (JPN) 800-0017-JPN
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (SWISS) 800-0017-SWISS
- REF** Extra-Wide, Adjustable Height  
Armboard (UK) 800-0017-UK

*Polster separat erhältlich: Wählen Sie eines*  
**2" Extra-Wide Armboard Pad, Deluxe 508-0105**  
**2" Extra-Wide Armboard Pad, Softcare 508-0152**

## VERWENDUNGSZWECK

Verwendungszweck ist das Halten des Arms des Patienten mit einem Bewegungsspielraum von 180°. Das Gerät ist für medizinisches Fachpersonal in Krankenhäusern und Operationszentren bestimmt.



**Adjustable Height Armboard**



**Extra-Wide, Adjustable Height Armboard**

(1) Richtungsauslöser, (2) Verstellbarer Handgriff (3) Auslöser

## ANWEISUNGEN

Machen Sie sich mit den Funktionen des Positionierungsgeräts vertraut, bevor Sie es am Patienten anwenden. Üben Sie die Anwendung immer an einer Krankenschwester, einem Arzt oder einem geeigneten Freiwilligen, bevor Sie es klinisch anwenden.

### Befestigung des Armboards am Tisch

1. Befestigung an jedem Punkt der Seitenschiene des Operationstisches

### Einstellbares Armboard

1. Einstellgriff lösen – Armboard auf die gewünschte Höhe anheben oder absenken, dann Griff verriegeln
2. Ziehen Sie den Richtungsauslöser, drehen Sie ihn in die gewünschte Position und lassen Sie ihn los, um ihn zu verriegeln

### Abnehmen des Armboards vom Operationstisch

1. Drücken Sie den Auslöser und heben Sie das Armboard vom Tisch ab

## ALLGEMEINE SPEZIFIKATIONEN

- Befestigung an der Schiene des Operationstisches an einem beliebigen Punkt der Schiene
- Ein-Personen-Installation
- Drücken Sie den Auslöser

	<b>Adjustable Height Armboard 800-0009</b>	<b>Extra-Wide, Adjustable Height Armboard 800-0017</b>
Länge	26,5" +/- 0,5" (67 cm x 1 cm)	26,5" +/- 0,5" (67 cm x 1 cm)
Breite	6" +/- 0,5" (15 cm x 1 cm)	11" +/- 0,5" (28 cm x 1 cm)
Tiefe	6,5" +/- 0,5" (17 cm x 1 cm) mit Polster	6,5" +/- 0,5" (17 cm x 1 cm) mit Polster
Gerätgewicht	6 +/- 0,5 lbs. (2,7 +/- 0,22 kg)	9 +/- 0,5 lbs. (4 +/- 0,22 kg)

## KOMPONENTEN-ÜBERSICHT

Höhenverstellbare Armboards sind chirurgische Tischverlängerungen, die an den Seitenschienen eines jeden Tisches befestigt werden.

*Siehe Abmessungen der Seitenschienen unten:*

**US:** 0,374" x 1,122" (9,5 mm x 28,5 mm) PN# 800-0009 & 800-0017

**Denyer:** 0,236" x 1,496" (6 mm x 38 mm) PN# 800-0009-DEN & 800-0017-DEN

**Europa:** 0,394" x 0,984" (10 mm x 25 mm) PN# 800-0009-EU & 800-0017-EU

**Eschmann (UK):** 0,236" x 1,260" (6 mm x 32 mm) PN# 800-0009-UK & 800-0017-UK

**Japan:** 0,354" x 1,260" (9 mm x 32 mm) PN# 800-0009-JPN & 800-0017-JPN

**Schweiz:** 0,394" x 1,181" (10 mm x 30 mm) PN# 800-0009-SWISS & 800-0017-SWISS

### **Adjustable Height Armboard 800-0009**

**Polster separat erhältlich: Wählen Sie eines**

2" Armboard Pad, Deluxe 508-0071

2" Armboard Pad, Softcare 508-0151

### **Extra-Wide, Adjustable Height Armboard 800-0017**

**Polster separat erhältlich: Wählen Sie eines**

2" Extra-Wide Armboard Pad, Softcare 508-0152

2" Extra-Wide Armboard Pad, Deluxe 508-0105

## ALLGEMEINE INFORMATIONEN

- *Produkt nicht mit Naturkautschuklatex gefertigt*
- *Gerät trägt 500 lb. (227 kg) Proportionale Patientenbelastung (193 cm (6'4") großer Patient pro 99 % menschliches Körpermodell)*
- *Die Produktgarantie deckt Herstellungsfehler für 2 Jahre*
- *Bei Transportschäden rufen Sie bitte den Kundendienst unter (888) 724-8763 oder (781) 982-7000 an, um eine Rücksendegenehmigungsnummer zu erhalten. Bei Fragen zur Produktgarantie wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.*
- *CE-gekennzeichnetes Medizinprodukt gemäß MDR (EU) 2017/745*
- *Das Produkt ist wartungsfrei, überprüfen Sie den Zustand des Produkts vor dem nächsten Gebrauch*
- *Die Lebensdauer des Geräts beträgt 5 Jahre bei normalem Gebrauch*
- *Gerät zwischen -20°C und 30°C (-4°F bis +86°F) lagern*

## ENTSORGUNG

- **Allgemeines** – Verhindern Sie Infektionen durch Reinigung und Desinfektion des Produkts vor der Entsorgung
- **Verpackung** – Entsorgen Sie die Verpackung im Hausmüll gemäß den nationalen Vorschriften
- **SchureMed** nimmt gebrauchte oder ausgelaufene Produkte zurück – oder entsorgt das Produkt gemäß den nationalen Anforderungen



## WARNHINWEISE ZUM PRODUKTGEBRAUCH

### WARNUNG!

*Die maximale Belastung sollte den angemessenen Anteil eines Patienten mit einem Gewicht von 500 lbs nicht überschreiten. (227 kg) Achten Sie bei OP-Tischen mit geringer maximaler Tragfähigkeit darauf, dass die Zubehörschienen nicht überlastet werden.*



### **WARNUNG!**

*Gefahren durch unsachgemäßen Gebrauch. Beachten Sie die Gebrauchsanweisung für Ihr OP-Tisch-System.*



**WARNUNG!** *Verwenden Sie das Gerät nicht wieder, wenn es offensichtliche Anzeichen von Schäden oder Funktionsstörungen aufweist. Wenden Sie sich vor der Wiederverwendung an den Hersteller.*

### **REINIGUNGSHINWEISE**

*Befolgen Sie die aktuellen Richtlinien des Association of periOperative Registered Nurses Journal für angemessene Reinigungs- und Desinfektionsverfahren.*



### **WARNUNG!**

**Halten Sie sich an die Standards für durch Blut übertragbare Krankheitserreger der Occupational Safety and Health Administration. Verwenden Sie zur Reinigung des Zubehörs die empfohlene Schutzkleidung, Handschuhe, Masken und Augenschutz.**

### **VORSICHT**

**Lesen und befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers der Reinigungsflüssigkeit. Verwenden Sie KEINE phenolhaltigen Reiniger.**

- 1. Entfernen Sie größere Verunreinigungen aus dem Zubehör mit Einwegmaterialien. Befolgen Sie die entsprechenden Verfahren zur Entsorgung von Bioabfall.*
- 2. Tragen Sie die Reinigungsflüssigkeit großzügig auf das gesamte Zubehör auf und wischen Sie es mit einem sauberen, fusselfreien Tuch ab, bis alle Feuchtigkeit und Reinigungsflüssigkeit vom Zubehör entfernt ist.*
- 3. Lassen Sie das Zubehör trocknen*

### **BENUTZERHINWEIS**

*Jeder schwerwiegende Zwischenfall im Zusammenhang mit dem Produkt muss dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaates, in dem der Benutzer und/oder Patient niedergelassen ist, gemeldet werden.*



Basis-UDI-DI: 081001460F0026E2

### **eIFU Sprachversionen**

Um die Gebrauchsanweisung herunterzuladen und auszudrucken, gehen Sie auf <http://www.schuremed.com/schuremed-eifu>.

## Symbolglossar

Symbol	Titel	Symbolbeschreibung
	Hersteller	Gibt den Hersteller des Medizinprodukts an.
	Autorisierter Beauftragter in der Europäischen Gemeinschaft	Gibt den autorisierten Beauftragten in der Europäischen Gemeinschaft an.
	Chargencode	Gibt den Chargencode des Herstellers an, damit die Charge oder das Los identifiziert werden kann.
	Katalog- oder Artikelnummer	Gibt die Katalog- oder Artikelnummer des Herstellers an, damit das Medizinprodukt identifiziert werden kann.
	Seriennummer	Gibt die Seriennummer des Herstellers an, damit ein bestimmtes Medizinprodukt identifiziert werden kann.
	Vorsicht	Zeigt an, dass bei der Bedienung des Geräts oder der Steuerung in der Nähe des Symbols Vorsicht geboten ist, oder dass die aktuelle Situation die Aufmerksamkeit des Bedieners oder das Eingreifen des Bedieners erfordert, um unerwünschte Folgen zu vermeiden.
	Medizinprodukt	Zeigt an, dass es sich bei dem Artikel um ein Medizinprodukt handelt.
	Unique Device Identifier	Zeigt an, dass ein Barcode Informationen zur einmaligen Produkterkennung enthält.
	CE-Kennzeichnung	Europäische Konformität.



### Hersteller

**SchureMed** (081001460)

452 Randolph Street, Abington, MA 02351 USA

**Gebührenfrei** (888) 724-8763 | **Tel** (781) 982-7000 | **Fax** (781) 982-7001 | **orders@schuremed.com**



### Autorisierter Beauftragter

Emergo Europe, Prinsessegracht 20, 2514 AP The Hague, Niederlande